

Mounting / Montage / Montaje / Montage / Montering / Montagem / Montaggio / Montaż / Montaj / Монтаж / Встановлення / 安裝 / 安装 / التزكيب / نصب / Pemasangan / การติดตั้ง / Pemasangan / 장착

Before mounting

A depth of at least 72 mm (2 7⁄16 in)*/44 mm (1 3⁄4 in)* is required for flush mounting. Measure the depth of the area where you are to mount the speaker, and ensure that the space is not obstructing any other components of the car. Keep the following in mind when choosing a mounting location:

- Make sure that nothing is obstructing around the mounting location of the door (front or rear) or the rear tray where you are to mount the speaker.

A hole for mounting may already be cut out of the inner panel of the door (front or rear) or the rear tray. In this case, you need to modify the board only.

If you are to mount this speaker system in the door (front or rear), make sure that the speaker terminals, frame or magnet do not interfere with any inner parts, such as the window mechanism in the door (when you open or close the window) or the rear window cranks, door handles, arm rests, door pockets, lamps or seats etc.

Also make sure that the speaker grille does not touch any inner fittings, such as the window cranks, door handles, arm rests, door pockets, lamps or seats etc.

If you are to mount this speaker system in the rear tray, make sure that the speaker terminals, frame or magnet do not touch any inner fittings, such as the window cranks, door handles, arm rests, inner covers of the rear wipers, curtains or air purifiers, etc.

Avant le montage

Une profondeur d'au moins 72 mm (2 7⁄16 po)*/44 mm (1 3⁄4 po)*/ est nécessaire pour effectuer le montage encastré. Mesurez la profondeur de l'emplacement où vous souhaitez monter le haut-parleur, puis assurez-vous que le

haut-parleur ne gêne en rien les autres composants du véhicule. Prenez en compte les éléments suivants lors du choix de l'emplacement de montage:

Assurez-vous qu'aucun objet ne gêne à proximité de l'emplacement de montage de la porte (avant ou arrière) ou de la plage arrière où vous envisagez de monter le haut-parleur.

Il est possible qu'un trou ait déjà été percé dans le panneau intérieur de la portière (avant ou arrière) ou de la plage arrière. Dans ce cas, il vous suffit de modifier le panneau.

Assurez-vous également que le système de haut-parleur dans la portière (avant ou arrière), assurez-vous que les bornes, le cadre ou l'aimant du haut-parleur ne sont pas en contact avec des pièces internes, telles que la crémaillère de la vitre dans la portière (lorsque vous ouvrez ou fermez la vitre), etc.

Assurez-vous également que la grille du haut-parleur n'entre pas en contact avec des éléments internes, tels que les manivelles de levage de glace, les poignées de portières, les commandes de vide-poches, les lampes ou les sièges, etc.

Si vous envisagez de monter ce système de haut-parleurs sur la plage arrière, assurez-vous que les bornes, le cadre ou l'aimant du haut-parleur n'entrent pas en contact avec des pièces internes du véhicule, telles que les barres de torsion (lorsque vous ouvrez ou fermez le coffre), etc.

Assurez-vous également que la grille du haut-parleur n'entre pas en contact avec des éléments internes, tels que ceintures de sécurité, appuie-têtes, feux de stop centraux, garnitures intérieures des essieux, glaces arrière, rideaux ou filtres à air, etc.

Antes del montaje

Para el montaje alineado, es necesaria una profundidad mínima de 72 mm*/44 mm*. Midia la profundidad del lugar donde desea montar el altavoz y compruebe que el altavoz no interfiera con otros componentes del automóvil. Antes de elegir el lugar de montaje, se debe tener en cuenta lo siguiente:

Assurez-vous que vous n'avez niing obstacle où le lieu de montage de la porte (avant ou arrière) ou de la plage arrière où vous envisagez de monter le haut-parleur n'entre pas en contact avec des éléments internes, tels que ceintures de sécurité, appuie-têtes, feux de stop centraux, garnitures intérieures des essieux, glaces arrière, rideaux ou filtres à air, etc.

Assurez-vous également que la grille du haut-parleur n'entre pas en contact avec des éléments internes, tels que ceintures de sécurité, appuie-têtes, feux de stop centraux, garnitures intérieures des essieux, glaces arrière, rideaux ou filtres à air, etc.

Assurez-vous également que la grille du haut-parleur n'entre pas en contact avec des éléments internes, tels que ceintures de sécurité, appuie-têtes, feux de stop centraux, garnitures intérieures des essieux, glaces arrière, rideaux ou filtres à air, etc.

Para el montaje alineado, es necesaria una profundidad de pelo menos 72 mm*/44 mm*. Meça a profundidade da área onde quer montar a coluna e verifique se não interfere com os outros componentes do automóvel. Quando escolher um local para a instalação, verifique o seguinte:

Certifique-se de que não há obstáculos à volta do local de montagem na porta (da frente ou de trás) ou na prateleira traseira onde vai montar a coluna.

O painel interior da porta (da frente ou de trás) ou da prateleira traseira não já ter os furos de montagem feitos. Nesse caso, só tem de modificar a placa.

Se quiser montar este sistema de colunas na porta (da frente ou de trás) do automóvel, verifique se os terminais respetivos, a arcação ou o ímã não interferem com nenhuma das peças do interior do veículo, como o elevador do vidro da janela na porta (quando fechar ou abrir a janela), etc.

Verifique também se a grelha das colunas não toca em nenhuma das peças interiores, como os manípulos do vidro, os puxadores das portas, os apoios para os braços, as bolsas da porta, luzes, bancos, etc.

Se quiser montar este sistema de colunas na prateleira traseira, certifique-se de que os terminais, a arcação e o ímã da coluna não tocam em nenhuma das peças do interior do veículo, como os manípulos do vidro, os puxadores das portas, os apoios para os braços, as bolsas da porta, luzes, bancos, etc.

A grelha da porta também não pode tocar em peças no interior do automóvel, como cintos de segurança, encostos para a cabeça, luzes de travagem central, proteções internas dos limpa-para-brisas traseiros, cortinas, purificadores de ar, etc.

Prima del montaggio

Per il montaggio a incasso è necessaria una profondità di almeno 72 mm*/44 mm*. Misurare la profondità dell'area in cui verrà montato il diffusore e assicurarsi che quest'ultimo non ostacoli nessun altro componente del montaggio. Per scegliere la posizione di montaggio, tenere presente quanto segue:

Assicarsi che non sia presente alcun ostacolo attorno alla posizione di montaggio della portiera (anteriore o posteriore) o del punto del ripiano posteriore in cui si desidera montare il diffusore.

È possibile che sia già presente un foro nel pannello interno della portiera (anteriore o posteriore) o del ripiano posteriore. In tal caso è necessario modificare solamente la superficie.

Se il sistema diffusori viene installato nella portiera (anteriore o posteriore), accertarsi che i terminali, la cornice o il magnete dei diffusori non interferiscano con nessuna delle parti interne, quali i meccanismi di finestrini all'interno della portiera (se si apre o chiude il finestrino) e così via.

Accertarsi inoltre che la griglia dei diffusori non entri in contatto con nessun dispositivo interno, quali manovelle dei finestrini, maniglie delle portiere, braccioli, viti, portaoggetti delle portiere, luci o sedili e così via.

Se si desidera montare il sistema diffusori nel ripiano posteriore, assicurarsi che i terminali, il telaio o il magnete dei diffusori non interferiscano con le parti interne dell'auto, quali le molle della barra di torsione per l'apertura/chiusura del portellone posteriore e così via.

Assicarsi inoltre che la griglia dei diffusori non entri in contatto con accessori interni quali cinture di sicurezza, poggiatesta, luci di arresto centrale, protezioni interne del tergicristallo posteriore, tendine o purificatori d'aria e così via.

Innan du monterar

För en jämn och slät monterings nivå är djup på minst 72 mm/44 mm*. Måt ut djupet där du tänker montera högtalaren och se till att den inte kommer i vägen för några andra komponenter i bilen. tänk på följande när du väljer monteringsplats:

Se till att det inte finns några hinder på dörren (främre eller bakre) eller hattlyllan runt den plats där du tänker montera högtalaren.

I vissa fall finns det redan ett hål förberett för högtalaren i dörrens (främre eller bakre) innerpanel eller i hattlyllan runt den platsen du bara se till att uttaget passas högtalaren.

Om du tänker montera det här högtalarsystemet i dörren (främre eller bakre), se till att inga delar av dörrens eller hattlyllan kommer i vägen för några delar inre i dörren, t.ex. fönstermekanismin (när du öppnar eller stänger fönstret) eller liknade. Se också till att inte högtalargrillen kommer i vägen för några delar av inredningen, t.ex. fönstervevare, dörrhandtag, armstöd, dörrfickor, lampor eller säten etc.

Om du tänker montera högtalarsystemet i hattlyllan ser du till att högtalarterminalerna, ramen eller magneten inte kommer i vägen för några delar inre i dörren, t.ex. fönstermekanismin (när du öppnar eller stänger fönstret) eller liknade.

Se också till att inte placera högtalaren så att högtalargrillen kommer i vägen för bilbålen, huvudstöd, det mittersta bromslyset, bakrutans vindretrorekar, gardiner, luftrenare eller liknade.

Vóór de montage

Voor de montage is een inbouwdiepte van minimaal 72 mm*/44 mm* vereist. Meet de diepte van het gebied waar u de luidspreker wilt installeren en zorg dat de luidspreker niet wordt geblokkeerd door andere onderdelen van de auto. Houd rekening met de volgende details van het gebied waar u de luidspreker wilt installeren en zorg dat de luidspreker niet wordt geblokkeerd door andere onderdelen van de auto. Houd rekening met de volgende details van het gebied waar u de luidspreker wilt installeren en zorg dat de luidspreker niet wordt geblokkeerd door andere onderdelen van de auto.

Assurez-vous que vous n'avez niing obstacle où le lieu de montage de la porte (avant ou arrière) ou de la plage arrière où vous envisagez de monter le haut-parleur.

Il est possible qu'un trou ait déjà été percé dans le panneau intérieur de la portière (avant ou arrière) ou de la plage arrière. Dans ce cas, il vous suffit de modifier le panneau.

Assurez-vous également que le système de haut-parleur dans la portière (avant ou arrière), assurez-vous que les bornes, le cadre ou l'aimant du haut-parleur ne sont pas en contact avec des pièces internes, telles que la crémaillère de la vitre dans la portière (lorsque vous ouvrez ou fermez la vitre), etc.

Assurez-vous également que la grille du haut-parleur n'entre pas en contact avec des éléments internes, tels que les manivelles de levage de glace, les poignées de portières, les commandes de vide-poches, les lampes ou les sièges, etc.

Si vous envisagez de monter ce système de haut-parleurs sur la plage arrière, assurez-vous que les bornes, le cadre ou l'aimant du haut-parleur n'entrent pas en contact avec des pièces internes du véhicule, telles que les barres de torsion (lorsque vous ouvrez ou fermez le coffre), etc.

Assurez-vous également que la grille du haut-parleur n'entre pas en contact avec des éléments internes, tels que ceintures de sécurité, appuie-têtes, feux de stop centraux, garnitures intérieures des essieux, glaces arrière, rideaux ou filtres à air, etc.

Antes del montaje

Para montar el altavoz a face, é necessária uma profundidade de pelo menos 72 mm*/44 mm*. Meça a profundidade da área onde quer montar a coluna e verifique se não interfere com os outros componentes do automóvel. Quando escolher um local para a instalação, verifique o seguinte:

Certifique-se de que não há obstáculos à volta do local de montagem na porta (da frente ou de trás) ou na prateleira traseira onde vai montar a coluna.

O painel interior da porta (da frente ou de trás) ou da prateleira traseira não já ter os furos de montagem feitos. Nesse caso, só tem de modificar a placa.

Se quiser montar este sistema de colunas na porta (da frente ou de trás) do automóvel, verifique se os terminais respetivos, a arcação ou o ímã não interferem com nenhuma das peças do interior do veículo, como o elevador do vidro da janela na porta (quando fechar ou abrir a janela), etc.

Verifique também se a grelha das colunas não toca em nenhuma das peças interiores, como os manípulos do vidro, os puxadores das portas, os apoios para os braços, as bolsas da porta, luzes, bancos, etc.

Se quiser montar este sistema de colunas na prateleira traseira, certifique-se de que os terminais, a arcação e o ímã da coluna não tocam em nenhuma das peças do interior do veículo, como os manípulos do vidro, os puxadores das portas, os apoios para os braços, as bolsas da porta, luzes, bancos, etc.

A grelha da porta também não pode tocar em peças no interior do automóvel, como cintos de segurança, encostos para a cabeça, luzes de travagem central, proteções internas dos limpa-para-brisas traseiros, cortinas, purificadores de ar, etc.

Prima del montaggio

Per il montaggio a incasso è necessaria una profondità di almeno 72 mm*/44 mm*. Misurare la profondità dell'area in cui verrà montato il diffusore e assicurarsi che quest'ultimo non ostacoli nessun altro componente del montaggio. Per scegliere la posizione di montaggio, tenere presente quanto segue:

Assicarsi che non sia presente alcun ostacolo attorno alla posizione di montaggio della portiera (anteriore o posteriore) o del punto del ripiano posteriore in cui si desidera montare il diffusore.

È possibile che sia già presente un foro nel pannello interno della portiera (anteriore o posteriore) o del ripiano posteriore. In tal caso è necessario modificare solamente la superficie.

Se il sistema diffusori viene installato nella portiera (anteriore o posteriore), accertarsi che i terminali, la cornice o il magnete dei diffusori non interferiscano con nessuna delle parti interne, quali i meccanismi di finestrini all'interno della portiera (se si apre o chiude il finestrino) e così via.

Accertarsi inoltre che la griglia dei diffusori non entri in contatto con nessun dispositivo interno, quali manovelle dei finestrini, maniglie delle portiere, braccioli, viti, portaoggetti delle portiere, luci o sedili e così via.

Se si desidera montare il sistema diffusori nel ripiano posteriore, assicurarsi che i terminali, il telaio o il magnete dei diffusori non interferiscano con le parti interne dell'auto, quali le molle della barra di torsione per l'apertura/chiusura del portellone posteriore e così via.

Assicarsi inoltre che la griglia dei diffusori non entri in contatto con accessori interni quali cinture di sicurezza, poggiatesta, luci di arresto centrale, protezioni interne del tergicristallo posteriore, tendine o purificatori d'aria e così via.

Przed rozpoczęciem montażu

Do montażu wpuszczającego wymagana jest głębokość co najmniej 72 mm*/44 mm*. W miejscu, w którym ma zostać zamontowany głośnik, należy zmierzyć głębokość i upewnić się, że głośnik nie będzie przeszkadzał w działaniu innych elementów wyposażenia samochodu. Wybierając miejsce montażu, należy pamiętać o następujących czynnikach:

- Należy upewnić się, że w pobliżu nie ma żadnych elementów, które mogłyby przeszkadzać w działaniu innych elementów wyposażenia samochodu. Wybierając miejsce montażu głośnika w drzwiach (przednich lub tylnych) lub w tylnej półce nie ma żadnych przeszkód.
- Otwory montażowe w panelu wewnętrznym drzwi (przednich lub tylnych) lub w tylnej półce mogą być już wycięte. W takim wypadku należy tylko przyciągnąć płytę.
- Jeśli zastawiasz głośnik w drzwiach (przednich lub tylnych), należy się upewnić, że zaciski głośników, obudowa ani magnes nie kolidują z żadnymi elementami wnętrza drzwi. Takimi jak mechanizm otwierania okna w drzwiach (podczas otwierania lub zamykania okna) itp.
- Należy także upewnić się, że siatka głośnika nie dotyka żadnych części wewnętrznych, takich jak korby do opuszczania szkl, klamki drzwi, podoklejnik, kieszenie w drzwiach, lampy lub siedzenia.
- Jeśli zastawiasz głośnik w tylnej półce, zamontowany w tylnej półce, należy się upewnić, że zaciski głośnika, obudowa ani magnes nie dotykają żadnych części wewnętrznych, takich jak korby do opuszczania szkl, klamki drzwi, podoklejnik, kieszenie w drzwiach, lampy lub siedzenia.
- Jeśli zastawiasz głośnik w tylnej półce, zamontowany w tylnej półce, należy się upewnić, że zaciski głośnika, obudowa ani magnes nie dotykają żadnych części wewnętrznych, takich jak korby do opuszczania szkl, klamki drzwi, podoklejnik, kieszenie w drzwiach, lampy lub siedzenia.
- Jeśli zastawiasz głośnik w tylnej półce, zamontowany w tylnej półce, należy się upewnić, że zaciski głośnika, obudowa ani magnes nie dotykają żadnych części wewnętrznych, takich jak korby do opuszczania szkl, klamki drzwi, podoklejnik, kieszenie w drzwiach, lampy lub siedzenia.
- Jeśli zastawiasz głośnik w tylnej półce, zamontowany w tylnej półce, należy się upewnić, że zaciski głośnika, obudowa ani magnes nie dotykają żadnych części wewnętrznych, takich jak korby do opuszczania szkl, klamki drzwi, podoklejnik, kieszenie w drzwiach, lampy lub siedzenia.
- Jeśli zastawiasz głośnik w tylnej półce, zamontowany w tylnej półce, należy się upewnić, że zaciski głośnika, obudowa ani magnes nie dotykają żadnych części wewnętrznych, takich jak korby do opuszczania szkl, klamki drzwi, podoklejnik, kieszenie w drzwiach, lampy lub siedzenia.
- Jeśli zastawiasz głośnik w tylnej półce, zamontowany w tylnej półce, należy się upewnić, że zaciski głośnika, obudowa ani magnes nie dotykają żadnych części wewnętrznych, takich jak korby do opuszczania szkl, klamki drzwi, podoklejnik, kieszenie w drzwiach, lampy lub siedzenia.
- Jeśli zastawiasz głośnik w tylnej półce, zamontowany w tylnej półce, należy się upewnić, że zaciski głośnika, obudowa ani magnes nie dotykają żadnych części wewnętrznych, takich jak korby do opuszczania szkl, klamki drzwi, podoklejnik, kieszenie w drzwiach, lampy lub siedzenia.
- Jeśli zastawiasz głośnik w tylnej półce, zamontowany w tylnej półce, należy się upewnić, że zaciski głośnika, obudowa ani magnes nie dotykają żadnych części wewnętrznych, takich jak korby do opuszczania szkl, klamki drzwi, podoklejnik, kieszenie w drzwiach, lampy lub siedzenia.
- Jeśli zastawiasz głośnik w tylnej półce, zamontowany w tylnej półce, należy się upewnić, że zaciski głośnika, obudowa ani magnes nie dotykają żadnych części wewnętrznych, takich jak korby do opuszczania szkl, klamki drzwi, podoklejnik, kieszenie w drzwiach, lampy lub siedzenia.
- Jeśli zastawiasz głośnik w tylnej półce, zamontowany w tylnej półce, należy się upewnić, że zaciski głośnika, obudowa ani magnes nie dotykają żadnych części wewnętrznych, takich jak korby do opuszczania szkl, klamki drzwi, podoklejnik, kieszenie w drzwiach, lampy lub siedzenia.
- Jeśli zastawiasz głośnik w tylnej półce, zamontowany w tylnej półce, należy się upewnić, że zaciski głośnika, obudowa ani magnes nie dotykają żadnych części wewnętrznych, takich jak korby do opuszczania szkl, klamki drzwi, podoklejnik, kieszenie w drzwiach, lampy lub siedzenia.

Assurez-vous que vous n'avez niing obstacle où le lieu de montage de la porte (avant ou arrière) ou de la plage arrière où vous envisagez de monter le haut-parleur.

Il est possible qu'un trou ait déjà été percé dans le panneau intérieur de la portière (avant ou arrière) ou de la plage arrière. Dans ce cas, il vous suffit de modifier le panneau.

Assurez-vous également que le système de haut-parleur dans la portière (avant ou arrière), assurez-vous que les bornes, le cadre ou l'aimant du haut-parleur ne sont pas en contact avec des pièces internes, telles que la crémaillère de la vitre dans la portière (lorsque vous ouvrez ou fermez la vitre), etc.

Assurez-vous également que la grille du haut-parleur n'entre pas en contact avec des éléments internes, tels que les manivelles de levage de glace, les poignées de portières, les commandes de vide-poches, les lampes ou les sièges, etc.

Si vous envisagez de monter ce système de haut-parleurs sur la plage arrière, assurez-vous que les bornes, le cadre ou l'aimant du haut-parleur n'entrent pas en contact avec des pièces internes du véhicule, telles que les barres de torsion (lorsque vous ouvrez ou fermez le coffre), etc.

Assurez-vous également que la grille du haut-parleur n'entre pas en contact avec des éléments internes, tels que ceintures de sécurité, appuie-têtes, feux de stop centraux, garnitures intérieures des essieux, glaces arrière, rideaux ou filtres à air, etc.

Assurez-vous également que la grille du haut-parleur n'entre pas en contact avec des éléments internes, tels que ceintures de sécurité, appuie-têtes, feux de stop centraux, garnitures intérieures des essieux, glaces arrière, rideaux ou filtres à air, etc.

Assurez-vous également que la grille du haut-parleur n'entre pas en contact avec des éléments internes, tels que ceintures de sécurité, appuie-têtes, feux de stop centraux, garnitures intérieures des essieux, glaces arrière, rideaux ou filtres à air, etc.

Assurez-vous également que la grille du haut-parleur n'entre pas en contact avec des éléments internes, tels que ceintures de sécurité, appuie-têtes, feux de stop centraux, garnitures intérieures des essieux, glaces arrière, rideaux ou filtres à air, etc.

Assurez-vous également que la grille du haut-parleur n'entre pas en contact avec des éléments internes, tels que ceintures de sécurité, appuie-têtes, feux de stop centraux, garnitures intérieures des essieux, glaces arrière, rideaux ou filtres à air, etc.

Assurez-vous également que la grille du haut-parleur n'entre pas en contact avec des éléments internes, tels que ceintures de sécurité, appuie-têtes, feux de stop centraux, garnitures intérieures des essieux, glaces arrière, rideaux ou filtres à air, etc.

Assurez-vous également que la grille du haut-parleur n'entre pas en contact avec des éléments internes, tels que ceintures de sécurité, appuie-têtes, feux de stop centraux, garnitures intérieures des essieux, glaces arrière, rideaux ou filtres à air, etc.

Antes del montaje

Para montar el altavoz a face, é necessária uma profundidade de pelo menos 72 mm*/44 mm*. Meça a profundidade da área onde quer montar a coluna e verifique se não interfere com os outros componentes do automóvel. Quando escolher um local para a instalação, verifique o seguinte:

Certifique-se de que não há obstáculos à volta do local de montagem na porta (da frente ou de trás) ou na prateleira traseira onde vai montar a coluna.

O painel interior da porta (da frente ou de trás) ou da prateleira traseira não já ter os furos de montagem feitos. Nesse caso, só tem de modificar a placa.

Se quiser montar este sistema de colunas na porta (da frente ou de trás) do automóvel, verifique se os terminais respetivos, a arcação ou o ímã não interferem com nenhuma das peças do interior do veículo, como o elevador do vidro da janela na porta (quando fechar ou abrir a janela), etc.

Verifique também se a grelha das colunas não toca em nenhuma das peças interiores, como os manípulos do vidro, os puxadores das portas, os apoios para os braços, as bolsas da porta, luzes, bancos, etc.

Se quiser montar este sistema de colunas na prateleira traseira, certifique-se de que os terminais, a arcação e o ímã da coluna não tocam em nenhuma das peças do interior do veículo, como os manípulos do vidro, os puxadores das portas, os apoios para os braços, as bolsas da porta, luzes, bancos, etc.

A grelha da porta também não pode tocar em peças no interior do automóvel, como cintos de segurança, encostos para a cabeça, luzes de travagem central, proteções internas dos limpa-para-brisas traseiros, cortinas, purificadores de ar, etc.

Prima del montaggio

Per il montaggio a incasso è necessaria una profondità di almeno 72 mm*/44 mm*. Misurare la profondità dell'area in cui verrà montato il diffusore e assicurarsi che quest'ultimo non ostacoli nessun altro componente del montaggio. Per scegliere la posizione di montaggio, tenere presente quanto segue:

Assicarsi che non sia presente alcun ostacolo attorno alla posizione di montaggio della portiera (anteriore o posteriore) o del punto del ripiano posteriore in cui si desidera montare il diffusore.

È possibile che sia già presente un foro nel pannello interno della portiera (anteriore o posteriore) o del ripiano posteriore. In tal caso è necessario modificare solamente la superficie.

Se il sistema diffusori viene installato nella portiera (anteriore o posteriore), accertarsi che i terminali, la cornice o il magnete dei diffusori non interferiscano con nessuna delle parti interne, quali i meccanismi di finestrini all'interno della portiera (se si apre o chiude il finestrino) e così via.

Accertarsi inoltre che la griglia dei diffusori non entri in contatto con nessun dispositivo interno, quali manovelle dei finestrini, maniglie delle portiere, braccioli, viti, portaoggetti delle portiere, luci o sedili e così via.

Se si desidera montare il sistema diffusori nel ripiano posteriore, assicurarsi che i terminali, il telaio o il magnete dei diffusori non interferiscano con le parti interne dell'auto, quali le molle della barra di torsione per l'apertura/chiusura del portellone posteriore e così via.

Assicarsi inoltre che la griglia dei diffusori non entri in contatto con accessori interni quali cinture di sicurezza, poggiatesta, luci di arresto centrale, protezioni interne del tergicristallo posteriore, tendine o purificatori d'aria e così via.

安裝之前

嵌入式安裝至少需要72 mm*/44 mm*的深度。測量安裝揚聲器區域的深度，確保揚聲器不會妨礙汽車上的任何其他部件。選擇安裝位置時，請注意下列事項：

● 確保揚聲器揚聲器的開口（前面或後面）或後托架上的安裝位置周圍沒有任何障礙物。

● 車門（前面或後面）的內面板或後托架上可能已經開闢安裝孔。這種情況下，只需更改板架。

● 如果您打算將揚聲器系統安裝在車門（前面或後面）內，確保揚聲器的端子、框架或磁體不會干擾車門內部的機械機構等內部部件的動作。

● 打開門時，確保揚聲器的格柵不會碰到任何內部裝置，例如車窗搖柄、車門把手、座位扶手、門鉸、燈或座位等。

● 如果您將揚聲器系統安裝在後托架上，確保揚聲器的端子、框架或磁體不會碰到任何汽車內部部件，例如扭桿彈簧（打開或關閉行李艙時）等。

● 如果您將揚聲器的格柵不會碰到任何內部裝置，例如座椅安全帶、頭枕、中央扶手燈、後雨刷內蓋、窗簾或空氣濾清器等。

安裝之前

嵌入式安裝至少需要72 mm*/44 mm*的深度。測量安裝揚聲器區域的深度，確保揚聲器不會妨礙汽車上的任何其他部件。選擇安裝位置時，請注意下列事項：

● 確保揚聲器揚聲器的開口（前面或後）或後托架上的安裝位置周圍沒有任何障礙物。

● 車門（前面或後）的內面板或後托架上可能已經開闢安裝孔。在此情況下，您只需更改板架。

● 如果您要將此揚聲器系統安裝在車門（前面或後）內，請確保揚聲器端子、框架或磁體不會干擾車門內部的機械機構等內部部件的動作。

● 打開門時，確保揚聲器的格柵不會碰到任何內部裝置，例如車窗搖柄、車門把手、扶手、門鉸、燈或座位等。

● 如果您要將揚聲器系統安裝在後托架上，確保揚聲器的端子、框架或磁體不會碰到任何汽車內部部件，例如扭桿彈簧（打開或关闭行李艙時）等。

● 如果您將揚聲器的格柵不會碰到任何內部裝置，例如座椅安全帶、頭枕、中央扶手燈、後雨刷內蓋、窗簾或空氣濾清器等。

قبل التزكيب

يجب أن يوفر عمق تثبيت 72 مم*/44 مم* على الأقل لتثبيت السماعة في مكانها. يجب أن يكون عمق التثبيت في المنطقة التي سيتم تثبيت السماعة فيها عمقاً كافياً بحيث لا يتداخل مع أي من المكونات الأخرى للسيارة.

تأكد من عدم وجود أي من المكونات الأخرى في المنطقة التي سيتم تثبيت السماعة فيها، مثل: قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك).

تأكد من عدم وجود أي من المكونات الأخرى في المنطقة التي سيتم تثبيت السماعة فيها، مثل: قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك).

تأكد من عدم وجود أي من المكونات الأخرى في المنطقة التي سيتم تثبيت السماعة فيها، مثل: قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك).

تأكد من عدم وجود أي من المكونات الأخرى في المنطقة التي سيتم تثبيت السماعة فيها، مثل: قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك).

تأكد من عدم وجود أي من المكونات الأخرى في المنطقة التي سيتم تثبيت السماعة فيها، مثل: قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك).

تأكد من عدم وجود أي من المكونات الأخرى في المنطقة التي سيتم تثبيت السماعة فيها، مثل: قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك).

تأكد من عدم وجود أي من المكونات الأخرى في المنطقة التي سيتم تثبيت السماعة فيها، مثل: قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك).

تأكد من عدم وجود أي من المكونات الأخرى في المنطقة التي سيتم تثبيت السماعة فيها، مثل: قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك).

تأكد من عدم وجود أي من المكونات الأخرى في المنطقة التي سيتم تثبيت السماعة فيها، مثل: قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك).

تأكد من عدم وجود أي من المكونات الأخرى في المنطقة التي سيتم تثبيت السماعة فيها، مثل: قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك)، أو قضبان التورشن (عندما تفتح أو تغلق بابك).

قبل از نصب